





# 6号・16号を快適に 柏地区道路見える化計画

国道6号と16号が交差する柏市は、交通に便利なる反面、慢性的な交通渋滞と交通事故の多発が課題となっています。国土交通省千葉国道事務所では、渋滞緩和、交通事故対策を集中的に行う「柏地区道路見える化計画」を、平成18年10月



大津ヶ丘1丁目のバスベイ (平成18年3月完成)

から進めています。平成18年3月には、国道16号(千葉方面行き)に二カ所のバスベイが完成しました。今年度も引き続き、バスベイの設置、歩道のバリアフリー化、渋滞が起きやすい呼塚交差点と事故多発箇所(レッドゾーン)である柏駅西口交差点の対策を順次行う予定です。

市では、11月30日(金)まで千葉県下で一斉に実施される駅前放置自転車クリーンキャンペーンを行っています。

## 放置自転車をなくそう

### クリーンキャンペーンを実施

「困ります! 自転車置き去り 知らんぷり」のスローガンのもと、①ポスターの掲示などの広報活動②柏駅、南柏駅、北柏駅、豊四季駅前での街頭啓発活動③市内各駅前の放置自転車撤去活動に力を入れ、放置自転車の減少を目指します。昭和53年、柏駅前には放置自転車全国ワースト一位でした。その後、「市

営駐輪場の整備」、「撤去活動」、「駅前街頭巡回指導」を三本柱として、放置自転車の防止に努めてきました。しかし、全国ワースト一位の汚名は返上したものの、今も柏駅前には一日平均で四百四十六台(平成18年度、午後3時現在)もの自転車が放置され、多くの歩行者や通行車両の迷惑になっています。また、撤去など

の費用に年間約三千八百七十万円の税金が使われています(別掲「自転車撤去に関する数字あれこれ」参照)。

## 市内の自転車販売店の皆さんへ... 撤去した放置自転車を売却します

撤去した放置自転車のうち、引き取りのなかったものをリサイクル用自転車として売却します。放置自転車の有効なリサイクルに一役買ってみませんか?

◎第1回目競争入札:11月

- 対象 入札に参加できるのは、次の①～④の要件をすべて満たしているかたです
- ①柏市業者登録システムに登録している
  - ②市内に営業所があり、継続的に自転車販売業を営んでいる
  - ③自転車安全整備士の資格があり、買い取った自転車をリサイクル車として整備し販売できる
  - ④古物営業法に基づく許可を受けている

入札申し込み 入札に参加を希望するかたは、10月24日(木)までに、「柏市業者登録システム」に登録を  
※詳しくは、市のホームページを見るか、交通施設課にお問い合わせを  
圃交通施設課 ☎7167-1304

## 【自転車撤去に関する数字あれこれ】(平成18年度)

※撤去した自転車総数	7,286台(撤去回数:311回/年)
※撤去した自転車のうち、所有者に引き取られたもの	2,335台(32%)
※撤去に関するお金	
収入	
・撤去保管料(1台当たり3,000円)	7,005,000円
・放置自転車売却費	314,265円
計	7,319,265円...①
支出	
・保管・街頭指導に必要な経費	41,915,446円
・放置自転車撤去・移送費	4,110,750円
計	46,026,196円...②
差額 ①-②	▲38,706,931円(自転車1台当たり約5,313円) ↑この差額が、税金で賄われています

教育委員長に小菅氏  
10月1日付けで、教育委員会委員長に小菅あけみ氏が、委員長職務代理

## 沼南まつり

～ひろげよう  
ふれあいの輪～  
とき: 10月21日(日)午前9時～午後4時  
ところ: 大津ヶ丘中学校と周辺

商工業製品の展示  
即売・特設ステージ・  
模擬店など、内容  
盛りだくさん!!  
◎当日、午前8時半  
～午後4時に交通  
規制が行われます



圃沼南まつり実行委員会(沼南商工会内) ☎7191-2803

## そば打ち講座

とき 11月15日～29日の毎週木曜日①午前の部=午前9時半～11時半②午後の部=午後1時半～3時半(各部計3回)  
ところ あげぼの山農業公園  
対象 市内在住・在勤で、全回出席できるかた、各部12人  
費用 3,000円  
申し込み 往復はがきに「そば打ち講座希望」と明記し、午前か午後の部の希望・住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0825布施2005-2 あげぼの山農業公園へ、10月22日(月)までに郵送で(必着) ※応募者多数の場合は抽選  
圃あげぼの山農業公園 ☎7133-8877

## うるおいフラワー講習会

とき 11月20日(火)午後1時～3時半  
ところ 柏市公設総合地方卸売市場管理棟  
対象 市内在住・在勤のかた、50人  
内容 赤いバラを使ったフラワーアレンジメント  
費用 2,000円  
申し込み 往復はがきに「うるおいフラワー講習会希望」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0871若柴69-1 柏市公設総合地方卸売市場管理事務所へ、10月25日(木)までに郵送で(必着) ※応募者多数の場合は抽選  
圃柏市公設総合地方卸売市場 ☎7131-2620

# 地球の温暖化に「待った！」 市役所の取り組み

先進諸国から排出される二酸化炭素等の温室効果ガスの削減数値目標や、その達成方法などを定めた京都議定書が発効されて二年半が経ちました。この国際条約では、二〇〇八〜二〇一二年に、先進国は温室効果ガスの排出量を一九九〇年に比べ、削減率を二〇〜二五％に削減する約束がされています。日本は六％の削減を約束しています。

市役所も一事業者として削減する約束がされています。市役所も一事業者として削減する約束がされています。市役所も一事業者として削減する約束がされています。

## ■平成17・18年度柏市エコアクションプラン（暫定版）実態調査結果（柏市全体）

項目	単位	17年度(通年)	18年度(通年)	対前年増減	対前年比(%)
電気使用量	kWh	64,876,333	65,807,409	931,076	1.44
電気使用による温室効果ガス排出量(A)	Kg-CO <sub>2</sub>	24,523,254	24,875,200	351,946	1.44
水使用量	m <sup>3</sup>	1,135,326	1,085,082	-50,244	-4.43
都市ガス使用量	m <sup>3</sup>	2,364,250	2,351,703	-12,547	-0.53
LPガス使用量	m <sup>3</sup>	173,913	162,668	-11,245	-6.47
ガソリン使用量	ℓ	258,767	252,549	-6,218	-2.40
軽油使用量	ℓ	223,104	226,047	2,943	1.32
灯油使用量	ℓ	480,518	404,612	-75,906	-15.80
燃料使用による温室効果ガス排出量(B)	Kg-CO <sub>2</sub>	9,876,658	9,373,717	-502,941	-5.09
温室効果ガス総量(A)+(B)	Kg-CO <sub>2</sub>	34,399,912	34,248,917	-150,995	-0.44

達成しました。  
【柏市エコアクションプラン（暫定版）】  
旧沼南町との合併により、平成17・18年度を暫定期間として取り組みました。

暫定期間の設置は合併により行政活動が変化し、温室効果ガスの排出量の変化が考えられるため、平成19年度から実施（A）の排出量は、節電

## 障害がある高齢者のかたへ 要介護認定者の税控除

六十五歳以上で障害があるかたは、身体障害者として認定され、税の控除を受けることができます。

申請方法 障害者控除対象者認定申請書に必要事項を書いて、高齢者支援課・介護保険管理室・障害福祉課（いずれも市役所第一庁舎二階）、地域包括支援センター（市役所分室1）、沼南支所保健福祉課（沼南庁舎一階）、各在宅介護支援センターへ直接

を進め削減に努めました。二酸化炭素は、十五万九千九百九十五キログラムで、ガソリンに換算すると約六万五千リットルを節約した量に相当します。

今後、地球温暖化防止のため温室効果ガス排出量が削減できるよう、さまざまな取り組みを行っていきます。

環境保全課 ☎7163-4422

## とみさと子育てサロンがオープン



乳幼児親子が気軽に集える「とみさと子育てサロンどんぐりすくすくクラブ」が11月からオープンします。子育て中の皆さん、お子さんと一緒に遊びに来ませんか。

- とき・ところ**
- ①柏三小こどもルーム=11月7日(水)から毎月1回
  - ②豊小こどもルーム=11月15日(休)から毎月1回
- 時間はいずれも午前10時～11時半※2回目以降の日程は各会場で確認を。年末年始、祝日、こどもルーム(学童保育)を行う長期休み中などは休み
- 費用** 無料
- 申し込み** 当日、会場へ直接
- その他** 車でのご来場はご遠慮を
- ☎児童育成課 ☎7167-1595・富里地域ふるさと協議会 ☎7167-8371

対象者には認定書を、対象者とならないかたには非該当通知書を後日郵送します

**注意**

- 身体障害者手帳などの交付を受けているかたは対象外です

## 正しい知識と温かい目を

### 認知症サポーター講座

認知症サポーターとは、認知症の人や家族を見守る応援者です。まずは偏見を持たず、症状について正しく理解し、患者さんやその家族に対して温かい目で見守ることがスタートです。地域や職場で、自分が認知症の人に出るかを考えていけるよう認知症について学んでみませんか。学びたい団体に講師を派遣します。

**対象** 市内在住・在勤・在学のかたで、五人以上の団体

**内容** 認知症とはどんな病気なのか、私たちにできることはなにか、認知症サポーターの役割について

**費用** 無料

◎申し込み方法など、詳しくは柏市地域包括支援センターへお問い合わせください

☎柏市地域包括支援センター ☎7167-1231

## あけぼの山農業公園まつり

**とき** 10月21日(日)午前9時半～午後3時半  
※雨天決行

**ところ** あけぼの山農業公園

**内容** 地産野菜・花の即売、農業・商業団体による模擬店、ふるさと交流都市による特産品の即売、お茶会、スタンブラー、ステージイベントなど

**交通** JR我孫子駅北口から「あけぼの山公園入り口」行きバスで終点下車、徒歩7分

**その他** ごみは各自でお持ち帰りください。車でのご来場はご遠慮を

☎あけぼの山農業公園 ☎7133-8877

## 男の料理教室

**とき** 11月10日～12月1日の毎週土曜日午前10時～午後1時(計4回)

**ところ** 布施近隣センター

**対象** 市内在住で、全回出席できる成人男性、先着15人

**内容** エビと豚ひき肉だんご蒸し、秋のパスタ、アジのなめろうなど、簡単に豪華、でもメタボリック症候群にならない工夫を学びます

**費用** 3,000円(材料費)

**申し込み** 10月16日(火)午前9時から、布施近隣センターへ費用を添えて直接

☎布施近隣センター ☎7132-3100

## くんせい製講座

**とき** ①魚のくんせい=10月30日(火)・31日(水)、11月1日(木)②鶏肉のくんせい=11月8日(木)・11日(日)・13日(火)、時間はいずれも午後1時半～4時(各コース計3回)

**ところ** あけぼの山農業公園

**対象** 市内在住・在勤で、全回参加できるかた、各コース先着20人

**費用** 各コース1,500円

**申し込み** 10月15日(日)午後1時から、あけぼの山農業公園へ電話か直接

☎あけぼの山農業公園 ☎7133-8877

公開される審議会等

※傍聴希望者は当日、会場へ直接

Table with 5 columns: 名称, とき, ところ, 定員, 問い合わせ. Rows include 地球温暖化対策計画策定まちづくり部会 and 地球温暖化対策計画策定市民活動部会.

伝言板

Message Board

催し・講習会

柿市文化祭俳句大会 11/10の10時～16時半(10時～10時50分に受け付け)、中公。1,000円(参加費)。賞多数。藤岡☎7172-6646

大津ヶ丘ふるさとまつり 10/27の10時～15時(雨天順延)、大津ヶ丘一小。無料。山本☎7191-7568

いきいきお元気3B体操 10/22の13時～14時、増尾近セ。65歳以上。健康体操。無料。金澤☎7164-6719(18時以降)

柏友舞踊協会舞踊発表会 10/27の9時半～17時半、市民文化会館。無料。福田☎7172-4417

樋口州男先生歴史講演会「軍記物語と鎮魂」 10/28の15時半～17時、教福。500円。立川☎7175-8131

大堀川清掃に参加しませんか 10/28の9時半～13時(雨天11/11)、高田近セ集合。終了後、ビンゴゲームあり。河井☎7169-6166

3玉で素敵なベスト 10/18の13時半～16時、柏カルチャーセンター。3,000円(材料費)。山本☎7144-1416

柏市太極拳連盟交流演武会 11/3の18時半～20時半、アミュゼ柏。無料。当日、会場へ直接。小河原☎080-5004-6871

講演会「後期高齢者医療制度の発足と、問題点」 10/30の13時～14時半、中公。講師は関智子さん。無料。米山☎7143-7969

会員募集

華コーラス 月4回(火)9時半、南部近セ。女性。初心者も歓迎。☎1,000円、☎4,000円。谷垣☎7175-4120

観世流謡曲「土謡会」 第2・4(土)9時、南部近セ体育館。1回100円。石田☎7174-4233

柏すずらんコーラス 月4回(金)10時、アミュゼ柏ほか。女性。☎3,000円。上島☎7166-2811

近セ=近隣センター、中公=中央公民館、沼公=沼南公民館、教福=教育福祉会館、県プラ=さわやかちば県民プラザ、㊦=入会金、㊧=月会費、㊨=年会費

社交ダンス「紫陽花ダンス・サークル」 月4回(金)15時、酒井根近セ。初心者歓迎。☎3,000円。プロ講師が基礎から指導。田島☎7191-0766

社交ダンス「カサブランカ」 毎(火)15時、豊四季台近セ。初心者。男性。☎1,000円、☎3,000円。中村☎080-3024-5966

ヘルス・サークル 毎(水)・(土)13時、中央体育館。男性歓迎。健康体操・ストレッチ。☎1,000円、☎700円。体験可。鍋島☎7145-0311

親子サークル「きらきらぎっず」 毎(金)10時10分、大津ヶ丘コミュニティセンター。1歳位から。☎1,000円、☎2,500円。松井☎7143-4644

エンジェル新体操クラブ 毎(木)17時10分、旭町近セ。年少以上の女子。☎1,000円、☎4,000円。西山☎7147-6829

楽しく泳ごう会 月4回(土)11時、豊四季スイミング。☎1,000円、☎2,500円。嶋崎☎7169-5755

社交ダンス「菜美ダンスの会」 毎(木)15時、中公。多少踊れるかた。☎1,000円、☎2,500円。小池☎7103-1061

優しい英会話「サニー」 月4回(水)10時、中公。初・中級者で40歳以上のかた。☎4,000円。鈴木☎080-6580-6374

柏自分史の会 第4(木)13時、中公。☎3,000円。大館☎7163-8593

ピアノサークル「ドレミ」 第1・3(土)13時・15時、沼公。初心者。楽譜が読めないかたも可。☎1,000円、☎3,500円。鳥居☎7147-2461

フラワーアレンジ・フォーシーズン 第3(金)10時が第4(木)12時半、豊四季台近セ体育館。☎2,000円、☎3,500円(花代込み)。川口☎7146-5604

社交ダンス「逆井ダンスクラブ」 毎(火)19時、藤心近セ。初心者歓迎。☎1,000円、☎4,000円。体験・見学歓迎。プロ講師。高畑☎090-1460-8467

男の基本料理の会 第2(土)17時、松葉近セ。50歳以上の男性。☎2,100円。島村☎7132-2236

カラオケ「ライラック」 第1・2・3(火)18時、田中近セ。☎1,000円、☎1,500円。講師が基礎から指導。吉野☎7132-3151

柏白樺バドミントンクラブ 毎(水)9時、松葉近セ。女性。経験者・初心者。☎1,000円、☎2,000円。見学の際は連絡を。一ノ瀬☎7134-9347

中国語「夢大陸」 毎(火)14時、中公。中国語初級を終えたかた。☎5,000円。清水☎7169-4586

筆ペン・ペン習字「水葉会」 第2・4(水)13時、増尾近セ。☎3,000円(教材費)、☎1,500円。海野☎7163-8923

ストレッチ体操「いちごクラブ」 毎(水)13時、中央体育館剣道場。☎500円、☎1,000円。佐藤☎7132-1631

社交ダンス「ステップアップ柏」 毎(水)10時半、椎名カルチャーセンター。初心者～中級。男性歓迎。☎2,000円、☎4,000円。木方☎7143-5927

60歳からのピアノサークル 月2回(月)12時、アミュゼ柏。初心者・男性歓迎。☎3,000円、☎4,000円。松永☎7174-4360

あじさいと書を楽しむ会 第1・3(火)19時、豊四季台近セ。初心者歓迎。☎1,000円、☎2,000円。山口☎7169-8208(18時以降)

根戸さくら書道会 第2・4(木)10時、根戸近セ。初心者歓迎。毛筆・ハガキ絵。☎1,500円、☎1,500円。和田☎7133-0238

社交ダンス「酒井根ダンス同好会」 月4回(金)19時20分、光ヶ丘近セ。中級者。基礎レッスン中心。☎2,000円、☎4,000円。山口☎7174-5127

柏囲碁愛好会 (月)・祝日を除く毎日9時半、中央老人福祉センター。60歳以上の級位者。☎1,000円、☎300円。糸乗☎7143-1246

社交ダンス「葵サークル」 第1～3(木)13時、豊四季台近セほか。初心者。男性歓迎。基礎から。☎1,000円、☎2,500円。千葉☎7146-6087

右上に続く

左下から続く

高田書道クラブ 第1・3(火)9時半、高田近セ。ペン習字あり。☎1,500円、☎1,500円。見学歓迎。田窪☎7143-3379

大正琴「みどりの会」 毎(金)10時、南部近セ。男女不問。初心者可。☎3,000円。ハナミ☎7172-7638

茶道「和苑会」 第2・4(水)9時、豊四季台近セ。初心者歓迎。☎1,000円、☎2,500円。藤田☎7143-6487

初心者俳句教室 第1(土)13時、中公。基本を学びます。☎500円。綱川☎7166-3578(18時以降)

土曜ヨーガの会 毎(土)9時半、塚崎区民館。☎2,000円、☎3,000円。見学・無料体験可。男性会員多し。尾関☎7191-7971

パッチワーク 第2・4(火)10時、中公。60歳以上の女性。☎1,000円、☎1,000円。浅野☎7172-6311

菌部バドミントンクラブ 第1・3(土)11時と第2・4(土)9時、北部近セ。年齢不問。☎700円。鈴木☎7144-1471

ステップ新体操サークル 毎(水)17時10分、酒井根近セ。年少以上の女子。☎1,000円、☎4,000円。相田☎7145-3466

桃山カラオケサークル 第2・4(月)12時半、旭町近セ。☎1,000円、☎1,000円。本橋☎7143-9614

スピード洋裁とリフォーム「すみれ創ing」 月3回(木)10時、アミュゼ柏。☎1,000円、☎3,000円。見学可。松田☎7143-1911

北総太鼓 毎(木)19時、田中近セ。☎3,000円。岡澤☎7131-0881

古流・フラワーアレンジ・表千家 第4(土)9時、沼公。☎1,000円、☎生け花1,000円(花代別・学割あり)・茶道700円～。染谷☎090-5447-5323

チューリップ英語 毎(水)15時、中公。初心者歓迎。☎2,000円。伊藤☎7169-7478

ペン習字「くきの会」 月2回(金)10時、アミュゼ柏。初心者歓迎。☎1,000円、☎2,000円。山崎☎7144-2242(19時以降)

ほほえみ会・親子グループ 毎(火)10時、永楽台近セ。1・2歳児と保護者。親子で楽しく遊びます。☎1,500円(活動費)。岩田☎7163-6124

ボランティアグループ・ほのぼの隊 毎(金)14時、はみんぐ。無料。田中☎7131-4832

コーラスこだま 月4回(木)9時、中公。☎2,500円。長嶋☎7163-0678

女子硬式テニス「スプレnder」 月3回(火)10時レッスン・毎(金)11時自主練習。新十余二コート。☎1,600円。見学・体験可。谷生☎7131-9285

酒井根金曜社交ダンス 毎(金)13時、酒井根近セ。多少踊れるかた。ウオークに重点。☎3,000円。プロ講師。上出☎7172-4239(夕方以降)

豊四季ペン習字サークル 第2・4(火)9時、豊四季台近セ。一般のかた。☎1,000円、☎1,700円。鈴木☎7146-1656

フラワーデザインサークル花・たいむ 第2・4(金)10時、酒井根近セ。1回2,500円。鈴木☎7175-3887

増尾ショートテニスクラブ 月4回(土)か(日)13時、増尾西小。年齢・男女不問。☎200円。随時体験可(要連絡)。奥野☎7176-7324

えいごであそぼう 毎(水)12時、旭町近セ。1～5歳児。☎1,000円、☎3,700円。高橋☎7132-5615

手結び着付けサークル 月3回(火)12時、新田原近セ。初級から。☎1,000円、☎2,500円。西川☎7163-9686

光ヶ丘カントリーダンス・クラブ 毎(火)15時、光ヶ丘近セ。☎2,000円。小林☎7191-5318(18時以降)

バドミントン「エンドレス」 毎(火)11時、北部近セ。初心者歓迎。☎2,000円。谷☎7145-2715

社交ダンス「芙蓉サークル」 毎(火)13時、豊四季台近セ。基礎重視。☎1,000円、☎2,500円。見学歓迎。平島☎7172-4850

スポーツダンス「T&I」 毎(木)9時半、布施近セ。ベーシックの基本を主体。☎1,000円、☎3,000円。今井☎7132-8968(午前中)

剣道「花野井剣友会」 毎(土)17時・毎(日)10時、花野井小。小1～大人。☎2,000円、半年9,000円。永井☎7131-5641

ラクラクリズム体操 毎(土)11時15分、旭東小。初心者。中高年。☎2,000円、1回500円。吉久☎7146-6369(18時以降)

社交ダンス「柏踏会」 月4回(金)15時、中公。多少踊れるかた歓迎。☎2,000円、☎3,000円。見学自由。保坂☎7166-9246(18時以降)

柏ビレジカントリーダンス 毎(木)15時、柏ビレ近セ。☎2,000円。嶋本☎7132-7322

ストレッチ・導引養生功教室 第1・3(金)13時半、中公。男性歓迎。1回500円。高山☎7176-5235

社交ダンス「カルダン」 月4回(木)15時、豊四季台近セ。多少踊れるかた。☎1,000円、☎3,500円。岩田☎090-4220-6364

◎日時・場所は予定.....

犬・猫差し上げます

犬 1歳6カ月のヨークシャーテリア、雄1匹。血統書付き。長澤☎7174-2273

かしわ環境ステーションの催し 10・11月

※②は先着30人、③は先着100人。いずれも費用は無料

Table with 5 columns: 催し, とき, ところ, 内容, 申し込み. Rows include ①環境活動パネル展, ②手賀沼船上観察会, ③かしわ環境ステーションシンポジウム.

募集中▶自然環境調査市民調査員 ◎詳しくはホームページをご覧ください

☎かしわ環境ステーション ☎7170-7090(午後1時～5時、日・月曜日休館)

# 催し

## 成田線(我孫子～成田間)各駅停車スタンプラリーの旅

**応募方法**我孫子駅～成田駅(東我孫子駅を除く)に設置してあるスタンプ4駅分を、各駅にある応募はがきに押し、11月11日(日)までに郵送で(11月12日(月)消印有効) **賞品**成田線沿線の市町村の特産品(抽選で50人) 〇「成田線各駅停車スタンプラリーの旅」事務局 ☎0476-42-5111・企画調整課 ☎7167-1117

## かしわエコドライブラリー

とき10月20日(土)午前10時～午後4時半 **ところ**みのりの湯柏健康センター駐車場(十余二) **内容**エコドライブの案内、フリーマーケット、省エネ自動車の展示、IH クッキングのデモ、省エネグッズの紹介・展示、模擬店、野菜・鮮魚等の販売など 〇柏商工会議所 ☎7162-3325

## 花と緑のフェスティバル2007 in 柏の葉

とき10月20日(土)・21日(日)午前10時～午後4時※雨天決行 **ところ**柏の葉公園 **内容**小学校や高校の吹奏楽部・ジャズ・和太鼓等の野外コンサート、コスモス畑(桜の広場)、野菜販売、工作教室、フリーマーケット(21日だけ)など 〇柏の葉公園管理事務所 ☎7134-2015

## 日本橋学館大学・柏学祭

とき10月20日(土)・21日(日)午前10時～午後4時 **ところ**日本橋学館大学(柏市柏) **内容**六角精児トークショー(21日)、公開講座「声優の文化」「古典落語の世界」、男の料理教室、茶会、着付教室など 〇日本橋学館大学 ☎7167-8655

## 農協まつり

とき10月27日(土)午前9時半～午後2時※雨天決行 **ところ**柏市農業協同組合(高田) **内容**野菜の即売、紅白もち・カブの無料配布(先着順)、りんごの皮むき大会、「うで自慢集まれ・カブの漬物コンテスト」=参加者は当日午前10時半までに持ち込みを 〇柏市農業協同組合 ☎7140-1288

■市民体育大会						〇スポーツ課 ☎7191-7399	
種目	とき	ところ	対象	内容	費用	申し込み	問い合わせ
少林寺拳法	11月18日(日)午前10時～午後3時	中央体育館剣道場	市内在住・在勤・在学のかた	少年の部・一般の部の組演武・単独演武※両種目出場不可	1,200円	はがきに「少林寺拳法出場希望」と明記し、住所・氏名・電話番号・参加種目・級段・所属を書いて、〒277-0066中新宿3丁目16-38山田へ、11月10日(土)までに郵送で(必着)	鈴木 ☎7172-1125

## 東京大学柏キャンパス一般公開

とき10月26日(金)・27日(土)午前10時～午後4時半 **ところ**東京大学柏キャンパス(柏の葉5丁目)・柏Ⅱキャンパス(柏の葉6丁目) **内容**研究室・実験室等の公開、特別講演、科学ビデオ上映、サイエンスカフェなど **申し込み**当日、会場へ直接 **その他** TX 柏の葉キャンパス駅から無料送迎バスを運行 〇東京大学柏地区事務部渉外・広報室 ☎7136-3106

## 麗澤大学・麗陵祭

とき11月2日(金)～4日(日) **ところ**麗澤大学(光ヶ丘2丁目) **内容**外国語教室、英・独・中の各国語劇、ゼミ討論・ビデオ上映、展示、ジャグリング・よさこいソーラン節・バンドコンテスト・お笑いライブ(=4日、クワバタオハラ・小島よしお)など 〇麗澤大学学友会麗陵祭実行委員会 ☎7175-4286

## 県立柏特別支援学校・はくよう祭

とき11月4日(日)午前9時40分～午後1時50分※雨天実施 **ところ**県立柏特別支援学校(十余二) **内容**ステージ発表、高等部や近隣の施設・作業所で製作したせっけん・陶芸品・和紙製品・木工製品・花などの頒布(午前10時10分～午後1時)、生徒の作品展示 **用意する物**スリッパ 〇県立柏特別支援学校 ☎7133-5631

## 生涯学習フェスティバル

とき11月18日(日)午前9時半～午後4時 **ところ**さわやかちば県民プラザ **内容**生涯学習を実践しているかたによる学習成果の発表・講演会・展示会・体験活動 **入場料**無料 **申し込み**当日、会場へ直接 〇さわやかちば県民プラザ ☎7140-8616

# スポーツ

## 柏市体育指導委員・市民スポーツの集い

とき11月11日(日)午前9時半～正午 **ところ**※受け付けは午前9時から **ところ・種目**など別表参照 **対象**市内在住・在勤・在学で小学生以上のかた※小学生は保護者同伴 **費用**無料 **申し込み**10月31日(水)までに、スポーツ課(沼南庁舎3階)へ電話か直

■市民スポーツの集い		
種目	ところ	対象
①グラウンドゴルフ	逆井運動場	経験者、先着160人
	塚崎運動場	初心者、先着100人
	高田運動広場	先着144人
②ヘルスパレ-ボール ニュースポーツ体験	高柳小学校	個人か4～6人のチーム※人数制限なし
③ショートテニス	高田近隣センター	※人数制限なし

※道具の無料貸し出しあり。②・③は室内用シューズの持参を

せりざわけいすけ むながたしこう  
**芹沢銈介・棟方志功**  
**釈迦十大弟子展**

11月1日(木)～30日(金)  
午前10時～午後5時  
※入館は午後4時半まで。期間中は無休

市所蔵作品のうち、芹沢銈介作品を中心とした砂川コレクションの一般公開を、JOBANアートライン月間に行います。

〇文化課 ☎7191-7403

**ところ** こうじやギャラリー(柏4丁目柏東口金子ビル2階)  
**内容** 砂川コレクションから、これまで公開の機会が少なかった人間国宝芹沢銈介作の「釈迦十大弟子尊像」10点と、棟方志功作の屏風(びょうぶ)「二菩薩(ぼさつ) 釈迦十大弟子」を展示します  
**入場料** 無料

接 **その他**高田近隣センターへの駐車は不可。高田運動広場へ駐車を 〇スポーツ課 ☎7191-7399

# 求人

## 教育相談訪問指導員・適応指導教室指導補助員(理科)

①**教育相談訪問指導員** **対象**22～35歳の女性で、小・中学校教諭1種・2種普通免許を持っているか、大学・大学院で心理学を学んだかた、1人 **勤務場所**大津ヶ丘学習相談室(大津ヶ丘第二小学校内) **勤務時間**水～金曜日の週3日午前9時～午後4時 **勤務内容**不登校児童・生徒が学校に復帰するまでの支援活動(学校訪問・家庭訪問・学習支援・スポーツ活動) **報酬**(日額)8,000円※交通費を含む

②**適応指導教室指導補助員** **対象**22～55歳で、中学校か高等学校教諭1種・2種(理科)普通免許を持っているかた、1人 **勤務場所**適応指導教室さぼりの園(青少年センター内) **勤務時間**週1日か2日午前9時～午後4時※曜日は応相談 **勤務内容**不登校児童・生徒が学校に復帰するまでの支援活動(理科の学習支援・適応指導・スポーツ活動) **報酬**(日額)6,000円※交通費を含む

①・②**共通** **申し込み**写真をはった履歴書と教員免許状か大学等卒業証書の写しを、〒277-8503 柏市立教育研究所へ、11月15日(木)までに郵送で(当日消印有効) 〇教育研究所 ☎7191-7387

**納期限は10月31日(水)**

**市・県民税の第3期**  
〇収納課 ☎7167-1122

---

**国民健康保険料の第5期**  
〇保険年金課 ☎7167-1129

---

**介護保険料の第5期**  
〇介護保険管理室 ☎7167-1134

口座振替のかたは預貯金残高にご注意を

さわやかちば県民プラザ 11月	
<b>ホール</b>	催し・入場料・問い合わせ
とき	18日(日) 生涯学習フェスティバル in 県民プラザ 9時半 無料 県民プラザ事業振興課 ☎7140-8615
<b>ギャラリー</b>	※毎週月曜日・27日(火)は休館
とき	3日(土) 千葉県盆栽名品展～4日(日) 伊藤 ☎7145-7788
	6日(火) なびか水彩画展～15日(木) 青木 ☎7184-7669
	8日(木) 香久 三人展～15日(木) 小林 ☎7132-8512
	18日(日) 生涯学習フェスティバル in 県民プラザ～25日(日) 県民プラザ事業振興課 ☎7140-8615
	28日(水) 一彩会展～12月2日(日) 一彩会 ☎7131-7710

市民文化会館 11月	
日・開演時間	催し・入場料・問い合わせ
4日(日) 15時半	ティアンヌ マリオ バレエ 公演 全自3,000円 ティアンヌ マリオ バレエ ☎7166-1555
25日(日) 14時半	柏市民吹奏楽団演奏会 全自450円 柏市民吹奏楽団 ☎7166-4752
アミュゼ柏 11月	
日・開演時間	催し・入場料・問い合わせ
15日(木) 18時半	アチェロ・コンサート「二台ピアノの夕べ」 全自2,500円 仲秋 ☎7155-5798
16日(金) 19時	根本香織&佐藤茜デュオコンサート 全自2,500円(中学生以下1,500円) 根本 ☎7192-1782
18日(日) 15時	ときめき夢劇場「池田理代子&漆原啓子 ジョイントリサイタル」(アートラインかしわ2007) 全指3,500円 文化課 ☎7191-8484

市民ギャラリー 11月	
開催期間	催し
4日(日)～7日(水)	柏市文化祭市民展(中期)
8日(木)～11日(日)	柏市文化祭市民展(後期)
12日(月)～15日(木)	トルペイントスタジオ「N」作品展
16日(金)～20日(火)	惟草庵楽焼作品展
21日(水)～26日(月)	柏市美術展(絵画)
27日(火)～30日(金)	押花絵作品展
<b>開館時間</b> 10時～20時。各催しの初日は12時から、最終日は18時まで※6日は13時開館。5日(月)・9日(金)は16時閉館 <b>休館日</b> 2日(金)・10日(土) <b>入場料</b> 無料 <b>問い合わせ</b> 市民ギャラリー(柏高島屋ステーションモール8階) ☎7148-2211・文化課 ☎7191-7403	

プラネタリウム 11月	
「広がる宇宙～宇宙の果てを見つめて～」 「物語：ポラリス」	
とき	10日(土)13時半・15時半 11日(日)11時・13時半・15時半
ところ	図書館本館2階
入場料	無料
〇中央視聴覚ライブラリー ☎7167-2224	
図書館 11月	
<b>おはなし会</b> 毎週木曜日15時半～16時 17日(土)14時～14時半 ※11月から時間を変更します <b>〈休館日〉</b> 本館=5日(月)・12日(月)・19日(月)～12月3日(月) 本館以外のすべての分館=毎週月曜日 〇図書館本館 ☎7164-5346	

11月 あげぼの山 農業公園 青空市・フリーマーケット

4日(日) 午前9時半～午後3時

▲出店者を募集中。電話で申し込みを

あげぼの山農業公園 ☎7133-8877

柏の葉高校公開講座「食から生活環境まで 東京湾の恵みを考える」

とき10月27日(土)午後1時半～3時
ところ県立柏の葉高等学校 定員先着50人
内容東京情報大学・浅沼市男教授を講師に迎え、海苔(のり)を題材に食文化と東京湾のかかわりについて考えます
費用無料 申し込み事前に県立柏の葉高等学校へ電話するか、メール(欄外④)で 県立柏の葉高等学校 ☎7132-7521

お母さんと子どものコミュニケーションづくり

とき11月7日(水)午前10時半～午後1時
ところ中央公民館 対象赤ちゃんを育てているかた、先着70人
内容赤ちゃんの脳と体の育て方、最新育児情報「早期教育って必要?」、ベビーマッサージ体験。講師は医学博士・小谷博子さん
費用500円(資料・茶菓子代) 申し込み男女共同参画社会推進協議会へファクス(7164-1461)で※当日、会場へ直接でも可 男女共同参画社会推進協議会 ☎7164-1467

11月のリボン館の教室

不用品を有効利用しましょう!

※申し込みは「ぞうり作り」は10月17日(水)、その他は10月16日(火)のいずれも午前9時半から、同館へ電話で

Table with 2 columns: Item/Activity and Details (Time, Location, Fee, etc.)

柏市リサイクルプラザリボン館 ☎7199-5082(月曜休館)

講演会「腎臓病を考える会」

とき10月28日(日)午後1時～4時
ところ千葉市文化交流プラザ(千葉市) 対象腎臓病・糖尿病・移植に関心のあるかた、先着180人
内容▶慢性腎臓病(CKD)について▶糖尿病治療としての腎移植、膵(すい)膵島移植▶医療相談会・患者の体験談
費用無料 申し込み当日、会場へ直接 千葉県腎臓病協議会 ☎043-256-4661

精神保健家族教室

とき11月6日(火)・13日(火)・21日(水)
午後1時半～4時(計3回)
ところ柏健康福祉センター(柏保健所)
対象柏市・流山市・我孫子市在住で、統合失調症の発症が10年以内の患者の家族、先着40人※全回参加できるかた
内容病気や治療、患者さんへ

の対応方法について学びます
費用無料 申し込み10月15日(月)午前9時から、柏健康福祉センターへ電話で 柏健康福祉センター ☎7167-1255

ふれあいトーク「荒木由美子のケアノート～介護20年一愛と感動の家族物語」

とき11月14日(水)午後1時半～3時
ところ三井ガーデンホテル柏(柏4丁目) 定員先着400人
講師タレント・荒木由美子さん
費用無料 申し込み往復はがきに「ふれあいトークE希望」と明記し、住所・氏名・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-8530 オリエンタルモーターへ、10月25日(木)までに郵送で(必着)※応募は1通で1人の入場
オリエンタルモーター ☎7143-2164

麗澤オープンカレッジ公開講演会・展示会「雲南・チベット族の生活文化」

①公開講演会 とき12月1日(土)午前10時～11時半 定員先着100人
内容中国雲南省北部に居住するチベット族の文化や日常生活用具の紹介
申し込み麗澤大学へ電話するか、「オープンカレッジ公開講演会希望」と明記し、住所・氏名(ふりがな)・電話番号を書いてファクス(7173-3767)・メール(欄外⑤)で

②展示 とき10月29日(月)～12月7日(金)午前9時～午後5時※日曜日・祝日は休館
申し込み当日、会場へ直接

①・②共通 ところ麗澤大学生涯学習プラザ(光ヶ丘2丁目)
費用無料 麗澤大学 ☎7173-3664

シニア倶楽部

各施設の催し

Table with 7 columns: Event Name, Time, Target Audience, Content, Fees/Notes, Application, Location/Contact

いこい荘まつり・柏寿荘まつり

※柏寿荘は10月26日(金)・29日(月)は休館します

Table with 5 columns: Event Name, Time, Content, Transportation, Location/Contact

## 講座・講演

### オープンカレッジ「福祉社会の充実をめざす柏」

とき10月24日(水)午後1時半～3時半  
 ところ沼南公民館 定員先着528人※市外のかたも可  
 内容急激に少子高齢化社会へ向かう柏市の行政や地域の実態をとらえ、これからの暮らしや家族のあり方を考えます  
 ※講師は市職員 費用無料 申し込み当日、会場へ直接 沼南公民館 ☎7192-1111

### 花と緑の教室「松の手入れの方法」

とき10月25日(木)午後1時半～3時半  
 ところ手賀の丘公園どんぐりの家 対象市内在住のかた、40人  
 内容松の手入れ方法の基本を講義形式で学びます 費用500円 申し込み往復はがきに「花と緑の教室・松の手入れ方法希望」と明記し、住所・氏名(ふりがな)・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0001呼塚新田204-2 柏市みどりの基金へ、10月17日(水)までに郵送で(当日消印有効)※応募者多数の場合は抽選 柏市みどりの基金 ☎7160-3120

### 不登校を考える親の集い

とき10月31日(水)午前10時～正午  
 ところしこだ児童センター 対象不登校やその傾向がある子どもの保護者、先着20人(子連れ可)  
 内容不登校についての経験者やゲストの話 費用無料 申し込み10月16日(火)午後2時から、しこだ児童センターへ電話で しこだ児童センター ☎7145-2522

### 手作りボランティア事始め講座

手作り作品を習い、地域の子どものために教えながら交流するボランティアの育成講座です。12月2日(日)の

イベント「クリスマスとお正月がいっしょにやってきた!」で子どもたちに教えます。

とき・内容①11月13日(火)=わらでお正月飾り②11月20日(火)=クリスマスリース③11月27日(火)=絵手紙で年賀状※いずれも午前10時～正午  
 ところ布施近隣センター 対象富勢地域在住で子どもと遊ぶことが好きなかた、①=先着10人、②・③=各先着15人 費用実費(材料代)  
 受け付け10月16日(火)午前9時から、布施近隣センターへ電話か直接※複数回参加可 布施近隣センター ☎7132-3100

### 市民講座「遊びとユーモアをとどける!クリニックラウンの活動」

クリニックラウンは、入院生活を送る子どもたちの病室を定期的に訪問し、笑顔を育む道化師です。この活動を学び体験する講座を行います。

とき11月15日(木)①午後1時～2時②午後2時～4時  
 ところアミュゼ柏 対象市内在住・在勤の成人、30人  
 内容①=第1部・クリニックラウンの活動紹介(講義)②=第2部・クリニックラウン体験(コミュニケーションワーク)※講師は日本クリニックラウン協会事務局長・塚原成幸さん  
 費用無料(材料費は実費) 申し込み往復はがきに「市民講座・クリニックラウン希望」と明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0005柏6丁目2-22 アミュゼ柏へ、10月31日(水)までに郵送で(当日消印有効)※窓口での受け付けは不可。第1部だけ参加希望のかたはその旨も併記を。応募者多数の場合は抽選  
 その他駐車場はありません 柏市アミュゼ ☎7164-4552

### 肢体不自由者のパソコン講習会

とき11月21日(水)・30日(金)、12月12日(水)午前10時～午後3時(計3回)  
 ところ中央公民館 対象市内在住で18歳以上の肢体不自由者、先着20

人 内容マウスの使い方・キーボードの操作方法、ホームページの見方・検索の方法、電子メールの送り方・使い方など、パソコンの初歩を学びます 費用無料 用意する物昼食  
 申し込み10月16日(火)午前9時から、柏市社会福祉協議会ボランティアセンターへ電話か直接※10月30日(火)までに申し込みを  
 その他自力通所が困難なかたに送迎バスを運行※希望者多数の場合、乗車できないこともあり 柏市ボランティアセンター ☎7165-0880・FAX7165-1355

### 障害のあるかたへ～パソコンを使ってみませんか

とき原則月～木曜日午前10時～午後5時(月に8日程度)  
 ところ教育福祉会館 対象市内在住の18歳以上で、身体(視覚・聴覚を含む)に障害があるかた  
 内容初心者のかたには、ボランティアが操作をアドバイスします※パソコンはホームページの閲覧が可能なもの2台、ほか1台。ワープロソフトや視覚障害者用音声ソフト等が利用可  
 申し込み利用希望日の前月1日から、ボランティアセンターへ電話か直接  
 ◎利用可能日など、詳しくは問い合わせを 柏市ボランティアセンター ☎7165-0880・FAX7165-1355

### 防災・減災フォーラム2007 in 千葉

とき10月23日(火)午後1時半～4時半  
 ところザ・クレストホテル柏(末広町) 定員先着300人  
 内容新潟県三条市市長・国定勇人さんによる基調講演と柏・野田・流山各市長などが参加するパネルディスカッション  
 費用無料 申し込みはがきに「防災・減災フォーラム参加希望」と明記し、住所・氏名・年齢・職業・電話番号を書いて、〒104-0061中央区銀座4丁目10-12銀座サマリヤビル4階 千葉日報社東京支社へ郵送するか、ファクス(03-3545-1450)・メール(欄外①)で※折り返し参加証を送付 千葉日報社東京支社 ☎03-3545-1261(午前10時～午後5時。土・日曜日と祝日を除く)

### 3R推進シンポジウムちば～どう減らす レジ袋～

とき10月24日(水)午後1時～4時半  
 ところアミュゼ柏 定員先着400人  
 内容環境省3R推進マイスター・和田由貴さんによる基調講演「地球とお財布に優しい3R生活」、レジ袋削減取り組み事例発表、事業者・消費者・行政の代表による意見交換会  
 費用無料 申し込み「3R推進シンポジウム参加希望」と明記し、住所・氏名・電話番号・参加希望人数を書いて、千葉県資源循環推進課へ、10月18日(木)までにファクス(043-221-3970)かメール(欄外②)で 千葉県資源循環推進課 ☎043-223-2760

### 市民公開講座「がんになっても安心して暮らせるまちづくり～外来・在宅でのサポート～」

とき10月27日(土)午後1時～4時  
 ところ国立がんセンター東病院(柏の葉6丁目) 定員先着200人  
 内容「今治療は外来へ～外来で行うがん治療」「在宅療養～訪問診療～の立場から」「患者家族総合相談支援センターについて」など  
 費用無料 申し込み代表者の氏名・参加人数・参加証の送付先を書いて、国立がんセンター東病院市民公開講座係へファクスかメール(欄外③)で 国立がんセンター東病院 FAX7134-6936

### 健康づくり指導者養成講座

とき11月1日(木)・2日(金)午前10時～午後3時(計2回)  
 ところさわやかちば県民プラザ 定員30人  
 内容生活習慣病についての知識や理解を深めます  
 費用無料 申し込み往復はがきに「健康づくり指導者養成講座希望」と明記し、住所・氏名(ふりがな)・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0882柏の葉4丁目3-1 さわやかちば県民プラザ事業振興課へ、10月23日(火)までに郵送(必着)するか返信用はがきを持参の上、直接※応募者多数の場合は抽選 さわやかちば県民プラザ ☎7140-8616

※会場はいずれも中央公民館。費用は④は無料、その他は100円(CD-R代)。OSはWindowsXPで、Office2007を使用。講師はパソコンボランティア

講座名	とき	対象	内容
①2007エクセル基礎講座	11月7日(水)午後1時半～4時半	市内在住・在勤で、文字入力ができるかた、25人	住所録とあて名ラベルの作成を通してエクセルの基本を学びます
②エクセルで便利な住所録を作ろう講座	11月9日(金)午後1時半～4時半	市内在住・在勤で、文字入力ができるかた、25人	エクセルを使って住所録の作り方を学びます
③ワードで作る年賀状講座	11月12日(月)午前9時半～午後0時半	市内在住・在勤で、文字入力ができるかた、25人	ワードを使いイラストが入った年賀状を作ります
④パソコンに触ってみよう講座	11月13日(火)午後1時半～4時半	市内在住・在勤で、パソコンに触ったことがないかた、25人	パソコンを使った生活情報の入手方法やメールの送受信を体験します
⑤ワードで年賀状を作ろう講座	11月14日(水)午前9時半～午後0時半	市内在住・在勤で、文字入力ができるかた、各25人	ワードでイラストを入れたオリジナル年賀状を作ります
⑥ワードで手作りイラスト年賀状講座	11月15日(木)・22日(木)午後1時半～4時半(計2回)	市内在住・在勤で、文字入力ができるかた、各25人	ワードの図形描画を使って、手作りのイラストで年賀状を作ります

申し込み 各講座ごとに、往復はがきに希望講座名を明記し、住所・氏名・年齢・電話番号と返信面のあて先を書いて、〒277-0005柏5丁目8-12 柏市中央公民館へ、①～③は10月25日(木)、④～⑥は11月1日(木)までに郵送で(必着)※応募は1講座につき1人1通。応募者多数の場合は、各締め切り日の翌日午前9時に中央公民館で抽選。各講座とも以前に受講したかたは応募できません  
 中央公民館 ☎7164-1811

## リサイクルフェア2007

●10月21日(日)午前9時半～午後1時(雨天実施・荒天中止)  
 ●柏市リサイクルプラザ

フリーマーケット(41区画程度) 模擬店  
 マジックショー デPOSIT(保証金預かり制)によるリユース食器の利用を予定!マイ箸(はし)持参のかたには特典あり  
 工作コーナー リサイクル作品コンテスト  
 ときめきリフォームファッションショー 自転車が当たるスタンプラリー

柏市リサイクルプラザリボン館 ☎7199-5082(月曜休館)

リボン館への交通 柏駅西口から「市内循環」バスで「柏市リサイクルプラザ前」下車、徒歩3分 ※できるだけ公共交通機関をご利用ください  
 中央公民館 ☎7167-1139

### 参加者募集 クリーンバスツアー

11月2日(金)午前9時～午後3時

集合 市役所第2庁舎1階ロビー  
 対象 市内在住のかた、先着20人  
 内容 東洋ガラスでガラスびんのリサイクル、柏プラネットで容器包装プラスチック類・柏市リサイクルプラザで資源品の処理の様子をそれぞれ見学します  
 費用 630円(昼食代)  
 申し込み 10月17日(水)午前9時半から、柏市リサイクルプラザリボン館へ電話で  
 柏市リサイクルプラザリボン館 ☎7199-5082(月曜休館)

口腔(くう)がん検診

とき11月25日(日)午前10時から※11月19日(月)～21日(水)に詳しい時間を通知 ところ中央保健センター 対象口腔内に不安があるかた、最近食べ物が食べにくいなど自覚症状があるかた 費用無料 申し込み柏歯科医師会会員の歯科医院へ、11月14日(水)までに直接※申し込みと同時に歯科医院で問診あり 其他会員の診療所にはポスターを掲示。柏歯科医師会のホームページ(欄外1)でも確認できます 健康推進課☎7164-3333・沼南保健センター☎7193-2111・柏歯科医師会☎7163-5260

ファミリー・サポート・センター会員を募集

「残業で保育園やこどもルームの迎えが間に合わない」「親が歯医者に行く間、預かってほしい」など子育ての支援を受けたいかたと、お手伝いをしたいかたを募集します。

表1 報酬の基準

援助時間	報酬の基準(1時間)
月～金曜日午前7時～午後8時	700円
土・日曜日、祝日、年末年始と上記時間外	800円

▶交通費・飲食代・おむつ代などは実費▶報酬は利用会員から協力会員へ直接支払っていただきます▶ひとり親のかたへ利用料の半額を助成します。所得審査などがありますのでご相談を

表2 入会説明会・基礎研修会の日程

種別	とき
入会説明会	10月15日(月) 午前10時～正午 11月13日(火) 12月6日(木)
基礎研修会	11月20日(火) 午前9時半～午後4時半 来年1月24日(木)

▶会場はいずれもいきいきプラザ▶入会説明会は協力・利用会員とも1回出席を▶基礎研修会は協力会員だけが出席を▶入会説明会(協力会員は基礎研修会)時に、会費と会員(保護者)の写真(3.0センチメートル×2.4センチメートル)2枚の持参を▶いずれも当日、会場へ直接

対象▶協会員＝市内在住で積極的に援助活動ができ、自宅で子どもを預かることができるかた▶利用会員＝市内在住・在勤で6カ月～小学4年生の子どもがいるかた 会費各会員とも年額1,200円 援助時間午前6時～午後10時の範囲内 報酬の基準・説明会等の日程別表1・2参照 園柏市社会福祉協議会かしわファミリー・サポート・センター☎7191-1925



協会員「孫が増えたようです」

勤労会館のパソコンルーム開放

勤労会館では、常駐ボランティアのアドバイスを受けながらパソコンの技術を自主的に学習し、仕事や就職活動に生かすことができます。

開放日 毎週火・水曜日と第2・第3を除く土・日曜日＝午前10時～正午・午後1時～3時、第1～3木曜日＝午後6時半～8時半※第2・第3土・日曜日は問い合わせを 対象市内在住・在勤・在学の勤労者が求職者 費用無料 申し込み使用日の1カ月前～前日に勤労会館へ電話か直接 其他インターネットの閲覧体験もできます 園勤労会館☎7167-1861(午前9時～午後5時、月曜日は休み)

新成人へのメッセージを募集

新成人のつどい実行委員会では、来年新成人となる20歳の若者へのメッセージを募集します。ご応募いただいた中から数点を、来年1月14日(月)の新成人のつどいで配布する記念誌に掲載するとともに、式中に朗読される場合があります。また会場内にも掲示される予定です。

募集内容俳句・短歌・作文・手紙など、形式は問いません※手書き・ワープロ等いずれも可 応募資格家族、学校の先生、先輩・後輩、地域のかた、新成人が以前よく利用していたお店のかたなど、来年の柏市の新成人にかかわりのあるかた 応募方法「新成人へのメッセージ」と明記し、原稿に住所・氏名・電話番号・匿名希望か否かを書いて、〒277-8503 柏市教育委員会生涯学習課へ、10月31日(水)までに郵送(必着)・持参するか、ファクス(7190-0892)・メール(欄外2)で 其他応募原稿は返却しません 園柏市新成人のつどい実行委員会(生涯学習課内)☎7191-7393

年金・労務なんでも相談会

とき・ところ10月21日(日)＝大津ヶ丘中学校(沼南まつり会場)、10月28日(日)柏駅前サンサン広場、いずれも午前10時～午後4時 内容年金や労務問題などに関する相談 費用無料 園千葉県社会保険労務士会東葛支部☎047-345-9992

障害者雇用促進合同面接会

とき10月24日(水)午後1時半～4時※受け付けは午後1時から ところプラザヘイアン柏(柏5丁目) 対象就職を希望している障害者のかた 内容障害者の採用を計画している事業主(25社程度)との面接 申し込み松戸公共職業安定所へ電話で 其他手話通訳者のサポートあり 園松戸公共職業安定所☎047-367-8609

千葉県生涯大学の学生募集

対象昭和23年4月1日以前に生まれ、社会参加の意欲があるかた 入学案内の配布11月9日(金)～12月28日(金)に高齢者支援課(市役所第1庁舎2階)、保健福祉課(沼南庁舎1階)、中央・南部・沼南老人福祉センター、柏寿荘、ほのぼのプラザますお、いきいきプラザ、アミュゼ柏、各出張所、柏駅前行政サービスセンター、

千葉県のホームページ(欄外3)で 申込期限12月28日(金) ◎詳しくは案内をご覧ください 園千葉県生涯大学校事務局☎043-266-4705・高齢者支援課☎7167-1135

原爆被爆者二世の健康診断

対象県内在住で、原爆被爆者の実子のかた とき来年3月10日(月)まで 費用無料※検査の種類により一部自己負担あり 申し込み「原爆被爆者二世健康診断希望」と明記し、住所・氏名・生年月日・電話番号と被爆者である親の氏名・住所・被爆者手帳番号を書いたものを封筒に入れ、〒260-8667 千葉県健康福祉指導課援護恩給室へ、来年2月10日(日)までに郵送で(当日消印有効)※後日受診書などを送付。希望者多数の場合は昨年度未受診者を優先 園千葉県健康福祉指導課☎043-223-2349

落とし物・忘れ物の取扱制度が変わります

落とし物や忘れ物の取り扱い方法を定めた遺失物法が改正され、12月10日(月)から施行されます。

改正内容▶保管期間が6カ月から3カ月に短縮▶情報がインターネットで公表され探しやすい▶携帯電話やカード類など個人情報が入った物は拾った人が所有権を取得できません▶公共交通機関や店舗など多くの落とし物・忘れ物を取り扱う事業所を対象に特例施設占有者制度を新設▶傘・衣類など大量安価な物等は2週間以内に落とし主が見つからなかった場合売却可能に▶動物愛護法による引き取りの対象となった所有者のわからない犬・猫は遺失物法の対象外に 落とし物・忘れ物をしたとき心当たりの施設に問い合わせるか、警察署や交番・駐在所に届け出を 落とし物・忘れ物を拾ったとき駅や店舗などの施設内で拾った場合はその施設に、それ以外の路上などの場合は警察署や交番・駐在所に届け出を 園柏警察署☎7148-0110

県立東葛飾高等学校定時制・成人の特別入学者選抜

とき来年2月6日(水) 対象来年3月31日現在で中学校を卒業した成人 受検科目作文・面接 願書等の受け付け来年1月29日(火)～31日(木)正午 其他10月30日(火)、11月14日(水)・29日(木)、来年1月11日(金)の各日午後6時から学校説明会あり 園県立東葛飾高等学校☎7143-4271

子どもの広場

①とき②対象③費用④申し込み

しほだ児童センター☎7145-2522 ▶パパとあそび!＝父親と幼児の遊びを楽しく紹介。パパも一緒に遊びませんか?＝①10/20(土)午前10時～11時半②幼児と父親、先着25組③無料④10/16(火)午後2時～☎で

高柳児童センター☎7190-1348 ▶からくり人形を作ってみよう＝牛乳パックや針金を使って動くおもちゃを作ります＝①10/20(土)午前10時半～11時半②小学生以上、先着12人③20円④10/16(火)午後2時～☎で

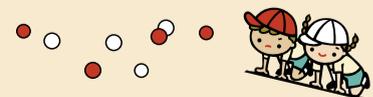
アミュゼ柏☎7164-4552 ▶子育て講座すてっぷ「ママといっしょにアート遊び」＝さまざまな素材や技法を使って五感で感じること・表現することを親子で学びます。リズム遊び・表現遊び・人形劇など＝①11/1～29の毎週木曜日午前10時～正午(計5回)②市内在住の2歳児と保護者、25組③無料(材料費は実費)④10/16(火)午前9時～☎で※初回は風呂敷の持参を。駐車場はありません

永楽台児童センター(永楽台近隣センター内)☎7163-4050 ▶あそびの城～ダンボールアート!＝ダンボールを切ってつなげて「あそびの城」(大きな遊具)を作ります＝①10/27(土)午前10時～11時半②5歳以上(未就学児は保護者同伴)、先着60人③無料④当日、会場へ直接 ▶親子体操＝親子で体を動かしたり、ふれあい遊びをしたりして楽しみます＝①10/29(月)②午前10時～10時50分③午前11時～11時50分④①＝2歳半以上②＝1歳半～2歳半の幼児と保護者、各先着25組③無料④10/17(水)午前10時～☎で ▶グーチョキパーおはなし会＝人形劇「ばけくらべ」ほか＝①10/30(火)午後3時半～4時20分②幼児～小学生(未就学児は保護者同伴)、先着80人③無料④当日、会場へ直接

光ヶ丘児童センター☎7170-7600 ▶グーチョキパーおはなし会＝人形劇「ばけくらべ」ほか＝①10/31(水)午後3時半～4時20分②幼児～小学生(未就学児は保護者同伴)、先着60人③無料④当日、会場へ直接

布施遊戯室(布施近隣センター内)☎7135-3960(午後1時～5時) ▶おはなし会＝絵本の読み聞かせやパネルシアターなど＝①10/20(土)午後3時～3時半②幼児～どなたでも(未就学児は保護者同伴)、先着30人③無料④当日、会場へ直接 ▶幼児のつどい「リズム遊び」＝手遊びやスキップ遊び、ペープサートなどを楽しみます＝①10/25(水)午前10時半～11時半②幼児と保護者、先着20組③無料④10/17(水)午後2時～☎で

豊四季児童センター☎7144-5363 ▶ちびっこ集まれ!～ミニうんどう会＝親子でミニ運動会ごっこをします(かけっこ・玉入れ・ダンスなど)＝①10/26(金)午前10時半～11時半②幼児と保護者、先着30組③無料④10/16(火)午前10時～☎で



ミュージカル  
王様の剣

「出会いを大切に」で集まった、3歳から70歳代の市民約100人が楽しく演じます。

とき 11月4日(日)午後1時半～4時  
ところ アミュゼ柏  
対象 どなたでも(未就学児は保護者同伴)、先着400人  
入場料 無料  
申し込み 当日、会場へ直接  
園豊四季台児童センター ☎7144-5363

# 情報館

※見出しが色刷り(二重線)のものは市からのお知らせです

## Information

### お知らせ

#### 行政相談週間

10月15日(月)～21日(日)は行政相談週間です。国や県など行政に対する要望・悩みを聞き、解決を促すのが行政相談委員制度です。市でも総務大臣から委嘱された6人の委員(別表1)が、無料・秘密厳守で電話相談に応じます。

■表1 行政相談委員(敬称略)

氏名	電話番号
菊地 英司	7191-1545
吉武 順子	7173-6016
石井 マサ子	7191-3777
藤井 哲有	7166-3682
小田 晟	7163-8426
森本 憲一	7132-6397

また、市役所でも行政相談を行っています。  
**とき・ところ** 毎月第1・第2水曜日＝市役所相談室、第3月曜日＝沼南庁舎相談室、いずれも午前10時～正午 〇〇広報広聴課 ☎7167-1119

#### 住宅用太陽光発電システム設置費補助・低公害車促進補助の対象期間を拡大

市は地球温暖化対策として、住宅用太陽光発電システムの設置費や低公害車の購入費用の一部を補助しています。今年度のほか、昨年度に設置・購入し、まだ申請していない分についても受け付けます。

- ①**住宅用太陽光発電システム** 対象 次の条件にすべて当てはまるもの  
 ▶市内在住で自ら居住する一戸建て住宅である▶平成18～19年度に設置▶東京電力等と受給契約を締結している▶最大出力が1キロワット以上10キロワット未満▶未使用品である(中古品は不可) **補助金額**1キロワットあたり1万円(上限3万円) **申請期間**11月1日(木)～30日(金)
- ②**低公害車** 対象 次の条件にすべて当てはまるもの▶天然ガス自動車かハイブリッド自動車である※マイルドハイブリッド・ディーゼルハイ

ブリッド自動車を除く▶平成18～19年度中に市内に新規登録▶減価償却資産の耐用年数以上利用する誓約書を提出できる※リース契約の場合この耐用年数以上の契約が必要▶中古車ではない **補助金額**天然ガス自動車＝最大20万円、ハイブリッド自動車＝2万円 **申請期間**11月12日(月)～来年3年31日(月)

①・②**共通** **申請方法**申請書を各申請期間内に、環境保全課(市役所隣)へ直接持参を※平成18年度に申請済みの分を除く。郵送は不可。土・日曜日、祝日を除く **その他**申請額が予算額に達した時点で締め切ります。申請書は市のホームページからも入手可 〇〇環境保全課 ☎7163-4422

#### 私立幼稚園の入園準備金を貸し付け

**対象**市内に1年以上居住し、身元が確実な連帯保証人がいるかた、5人※申込者世帯に所得制限あり。定員を超えた場合は予算内での調整あり **貸付金額**入園児1人につき最高10万円(無利子) **返済方法**来年4月から12カ月以内の割賦償還 **申し込み**児童育成課(市役所第1庁舎2階)で配布している申請書に必要な書類を添えて、10月29日(月)までに児童育成課へ直接 〇〇児童育成課 ☎7167-1595

#### 認知症(痴ほう)介護相談・交流会

**とき・ところ**①11月10日(土)＝高柳近隣センター②11月24日(土)＝新富近隣センター、いずれも午後1時～2時半 **対象**家庭か職場で認知症(痴ほう)のかたを介護しているかた **内容**個別相談、経験者との話し合い、情報交換 **費用無料** **申し込み**前日までに、①＝風早南部地域在宅介護支援センター②＝柏西口地域在宅介護支援センターへ電話で 〇〇風早南部地域在宅介護支援センター(沼南社会福祉センター) ☎7190-1900・柏西口地域在宅介護支援センター(八幡苑) ☎7146-5888

#### 児童福祉施設入所児(者)負担金を助成

**対象**心身障害児(者)が児童福祉施設に入所・通園していて、利用負担金を支払っている保護者 **申し込み**所定の申請書と、平成19年4月～9月の利用負担金の領収書・印鑑・銀行の預金通帳を持って、11月6日(火)までに障害福祉課(市役所第1庁舎2階)か保健福祉課(沼南庁舎1階)へ直接※申請書は電話で請求可 〇〇障害福祉課 ☎7167-1136

#### 柏の葉三丁目第二地区の景観重点地区(案)・景観重点地区景観形成基準(案)を縦覧

**とき**10月26日(金)～11月9日(金)午前9時～午後5時(土・日曜日、祝日を含む) **ところ**都市計画課(市役所第1庁舎4階) **内容**①柏の葉三丁目第二地区の景観重点地区(案)②同景観重点地区景観形成基準(案) **意見書の提出**同重点地区内の住民・利害関係者は意見書の提出ができます。〒277-8505 柏市役所都市計画課へ、11月9日(金)までに郵送(当日消印有効)するか直接 〇〇都市計画課 ☎7167-1144

#### 寄付樹木のおっせん

柏市みどりの基金では、家の増改築などにより不要になった樹木のおっせんを行っていて、現在**別表2**の樹木の引き取り手を募集しています。

■表2 樹木一覧 (9月末日現在)

樹種	数量(本)	高さ(メートル)	場所
イヌツゲ	2	2.7	旭町4丁目
キンメキヤロボク	3	0.6～1.3	西原2丁目
ギンモクセイ	1	4.5	宿連寺
サルスベリ	1	2.8	十余二
タマツゲ	11	1.0～2.7	宿連寺・松葉町7丁目・根戸
ツツジ	3	1.0～1.4	西原2丁目
ツバキ	7	1.8～4.0	宿連寺・根戸
ナンテン	多数	0.5～2.7	篠籠田・新逆井1丁目
ハナミズキ	3	1.5・2.2	常盤台・増尾3丁目
ムクゲ	10	1.4	根戸
モッコク	1	2.0	宿連寺
ヤエツバキ	1	1.9	常盤台
ヤツデ	8	1.5～2.0	新逆井1丁目
ラカンマキ	1	2.5	加賀3丁目

**申し込み**柏市みどりの基金へ電話で **その他**おっせんを希望する樹木の情報も募集しています。情報をお寄せいただいた後は、引き取り希望者が申し出るまで移植を待っていただくこととなります 〇〇柏市みどりの基金 ☎7160-3120

#### 柏市戦没者追悼式

**とき**10月30日(火)午後2時～3時半  
 ※受け付けは午後1時～1時45分  
**ところ**アミューゼ柏 〇〇保健福祉総務課 ☎7167-1131

#### 下水道排水設備工事責任技術者試験

**とき**来年2月3日(日) **ところ**千葉市内の会場を予定 **申込用紙の配布**11月2日(金)までに下水道維持課(市役所第1庁舎3階)・日本下水道協会千葉県支部事務局(千葉市役所下水道総務課内)で **その他**受験資格あり。詳しくは問い合わせを 〇〇下水道維持課 ☎7167-1434・同事務局 ☎043-245-6112

#### つくばエクスプレス線の駅利用者アンケート調査にご協力

柏市・流山市は共同で、つくばエクスプレス沿線地域において環境に配慮した交通体系を進めていくため、公共交通の利用促進についてアンケート調査を行います。

**とき**10月25日(木)～28日(日) **配布場所**つくばエクスプレス各駅(県内5駅) **回収方法**同封の封筒に入れて郵送で 〇〇交通政策室 ☎7167-1219

#### 市営駐車場の営業時間を試行延長

市では、市営駐車場の営業時間延長を検討しています。利用状況の調査のため、試行的に次のとおり営業時間を1時間半延長します。

**期間**11月1日(木)～12月31日(月)  
**利用時間**午前7時～翌日午前0時半(通常は午後11時まで) **料金**30分ごとに200円 **その他**市内36店舗との特約店契約による割引あり※詳しくは市のホームページを参照 〇〇交通施設課 ☎7167-1304

#### 避難所「豊住社会福祉センター」を廃止

同センターは、施設の廃止により、避難所としても廃止されます。 〇〇防災安全課 ☎7167-1115

### 手賀沼エコマラソン 交通規制にご協力を

10月28日(日)午前10時から、約9,000人が参加する手賀沼エコマラソンが行われます。当日はコース周辺で車両の通行が別図のとおり規制されます。ご協力をお願いします。

■コースと交通規制時間

9:30～11:30 手賀沼  
 10:00～11:30 手賀沼  
 10:30～13:20 手賀沼  
 10:30～12:40 手賀沼  
 10:00～12:00 手賀沼

〇〇手賀沼エコマラソン実行委員会事務局 ☎7167-8345・スポーツ課 ☎7191-7399

### 公設総合地方卸売市場 かしわ市場まつり2007

10月21日(日)午前8時～午後1時※雨天決行・荒天中止

市民の台所「市場」で食欲の秋を楽しんでみませんか。昨年をさらに上回る、盛りだくさんのイベントや新鮮な食材でお待ちしています。

▶まぐろの解体ショー・即売▶一般参加による野菜・果物・鉢花の「模擬せり」(受け付け＝①午前8時半②午前10時半)▶氷の祭典▶おさかなシャトル水族館▶遊びのフリーマーケット▶菌の健康コーナー▶食の安全・衛生のPRコーナー▶ステージイベント＝和太鼓御響(午前10時から)・とっとライブ(午前11時から)・ビッグバンドLIVE BELL'Z(正午から)▶縁日広場(場内食品店などによる模擬店等)▶フリーマーケットなど

交通 JR柏駅西口・TX柏の葉キャンパス駅東口から無料シャトルバスあり(いずれも午前7時半から運行)※TX柏の葉キャンパス駅からは徒歩でも来場可(約10分)。車での来場はご遠慮を

〇〇かしわ市場まつり実行委員会(公設市場内) ☎7131-2622

# ハジメマシテ・ヨロシク！

## キャムデン町の青少年団が来柏

友好都市のオーストラリア・キャムデン町から9月28日、12人の青少年団が来柏しました。10月1日には柏市役所を訪れ、市の関係者に自己紹介をしました。同町との交流は、平成6年から旧沼南町との間で始まり、合併後も市民が主体となって友好都市交流を深めています。一行は、市内で生け花や着付けなどを体験し、京都など国内の名所を見学、10月10日帰国の途に着きました。



あけぼの山農業公園のコスモスが見ごろを迎えています。春はチューリップでおなじみの同公園の秋景色は、一面に広がるパステルカラー。見ごろは今月中です。10月21日(日)には「あけぼの山農業公園まつり」(三面参照)が行われる予定です。ご家族そろって「秋」を感じにいらつしゃいませんか？(写真は10月4日撮影)

# コスモスの季節がやって来た！

## 今が見ごろのあけぼの山農業公園



# はっけよ〜い

はっさく

## 富勢の伝統「八朔相撲」

富勢地区に江戸時代から伝わる伝統行事、八朔相撲が10月6日にあけぼの山農業公園で行われました。秋晴れの中、りりしいまわし姿の豆力士の全力相撲に、会場からは大声援。力のこもった大一番が繰り広げられました。大人も子どもも、地域がひとつにまとまった、爽やかな秋の一日でした。



### 街カド News

このコーナーでは市民の皆さんからの投稿を募集中!詳しくは広報広聴課 ☎7167-1119へ

## レイゾモ 応援団

### N. 31 スタジアムで生の感動を！

最近ホームスタジアムである柏日立台のどの試合もチケットは完売、スタンドはレイソルイエロー一色。

そして、試合開始前から1万人以上のサポーターの地響きのような応援。その輪の中にスタジアムDJとして加わるたびに、私の腕に鳥肌が立つ。

満員御礼の要因は柏レイソルの強さである。13勝7敗7分、J1リーグ5位という好成績。

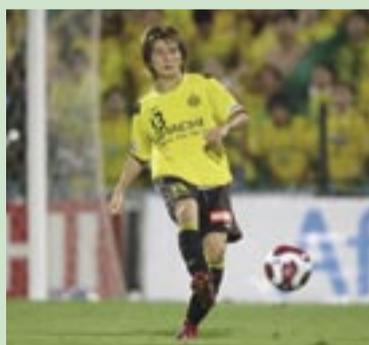
リーグ開幕に掲げた目標勝点45を達成し、次なる目標 TOP3を目指して選手たちは気持ちを切り替えすでに奮闘している。

時間は常に流れ、チームは成長している。ぜひ、皆さんに試合観戦をお勧めする！想念が現実化していく瞬間を目に焼き付けていただけるこ

とだろう！

今回の注目選手は、背番号13DF 小林祐三(こばやしゆうぞう。写真)。U-20日本代表では、不動のスタメンだった21歳。U-22日本代表でもお呼びがかかった。

けがにも泣かされることが多いが、今や柏レイソル不動のDFである。しびれるカバーリングに注目だ。GO GO 柏レイソル!!! (DJナラヨシタカ記)



(C) KASHIWA REYSOL

## かしわっ子

### 探検隊

Vol.31 大津ヶ丘第二小学校区 ~花に囲まれて心穏やかに~

私たちが紹介します！

- 大津ヶ丘第二小学校 6年
- 山本 健太郎
- 金丸 楓
- 本田 佑彩
- 海老原 幸奈



私たちが通っている大津ヶ丘第二小学校は、今年で創立30周年を迎えました。大津二小は、たくさんの花でかまれているとても心が穏やかになります。全校児童の人数は、384人です。みんなひとりひとりがいろいろな才能をもって、この小学校は、私たちが大好きな所です。

大津二小では、朝のボランティア活動を朝自習が始まる前の時間に行っています。ほかにも「月一回のごみ拾い」という活動も行っています。

校庭に生えている雑草を抜いたり、ごみを拾ったり、また、学校外の道路や公園の空き缶や新聞紙、ビニール袋やたばこの吸いがらなどを拾ったりしています。拾ったごみは学校に持ち帰り、仕分けしています。また、出会った人たちにもきちんとあいさつをしています。

私たちが1年生のころはいろいろな所が汚かったけれど、6年生になった今、だんだんきれいになってきています。

月に1回のごみ拾い、朝のボランティア。この二つの活動は、40周年、50周年を迎えても、ずっと受け継がれていくと思います。

